



SAN FRANCISCO
PLANNING
DEPARTMENT

CHINATOWN BROADWAY STREET DESIGN

華埠百老匯街街景設計



Chinatown Community
Development Center
華協中心

Workshop #1 第一個工作坊

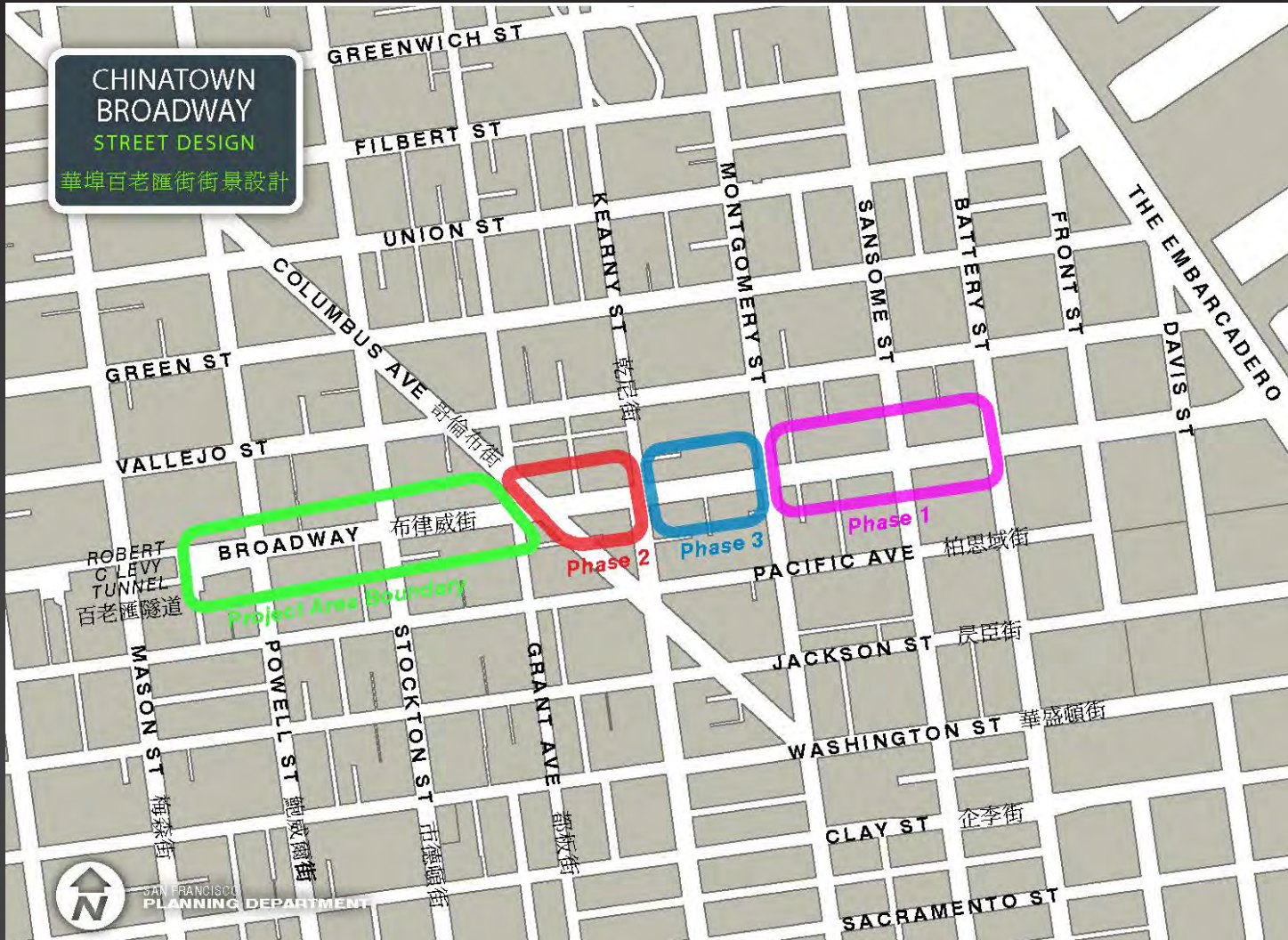
BAYSIDE ELDERLY HOUSING COMMUNITY ROOM | MAY 4, 2011

灣畔耆英大廈社區會議室 | 2011年5月4日

TODAY'S MEETING 會議內容

- Presentation (20 min) 介紹(20分鐘)
 - Introductions 介紹
 - Background & Project Overview 背景及計劃概要
 - Existing Conditions 現況
 - Streetscape Examples 街景例子
- Small Group Exercises (65 min) 小組討論(65分鐘)
 - What Works & What Doesn't Work 有效及無效的地方
 - Your Design for Broadway 你設計的百老匯街
- Report Back (10 min) 匯報(10分鐘)
 - Top 3 Improvements 首選3項改善項目

OVERVIEW OF STREETSCAPE IMPROVEMENTS 改善街景概要



PROJECT OVERVIEW 計劃概要

FUNDING 資助：

Caltrans Environmental Justice: Context Sensitive Planning Grant

GOAL 目標：

Develop a community-based vision and design plan to improve pedestrian conditions along Broadway from Columbus Avenue to the Broadway Tunnel

沿著哥倫布街至百老匯隧道口發展以社區展望為基礎的設計,以改善百老匯街的行人狀況

OUTCOMES 結果：

- Develop a community vision for Broadway 發展社區對百老匯街的展望
- Identify locations & opportunities for improvements 確定地點和改善機會
- Final street design for Broadway 百老匯街街景最終設計

PROJECT TIMELINE

計劃時間表

- Round 1: Vision, Issues & Opportunities 第1階段：遠景、問題和機會
 - Community Workshop (May 4, 2011) 社區工作坊（2011年5月4日）
 - Stakeholder & Merchant Interviews (May – June 2011)
訪問社區人士及商戶（2011年5月至6月）

- Round 2: Develop Street Design Concepts 第2階段：發展街景設計概念
 - Community Workshop (Late Summer 2011)
社區工作坊（2011年期夏季末）

- Round 3: Refine Design Options 第3階段：精選設計
 - Open House on Preferred Design (Early Fall 2011)
公開首選設計（2011年初秋）

BROADWAY TODAY 今日的百老匯街



Major East-West Corridor for Automobiles 主要東-西線行車



Bus stop in poor condition

需要維修的巴士站



Important Street for Pedestrians 主要行人道路



Activity on the sidewalk 行人道上的活動



Crossing features in poor condition

破爛的馬路



Newsstands and utility boxes on the sidewalk 放在街旁的報紙箱及公用事業的設備



Long Crossing Distances 街口之間闊長的馬路



Community Institutions

社區機構



STREETSCAPE PROJECT EXAMPLES

街景計劃例子

- Broadway 百老匯街
- Valencia Street 華倫西亞街
- Leland Avenue 李倫街

STREETSCAPE PROJECT EXAMPLES: Broadway

街景計劃例子：百老匯街



STREETSCAPE PROJECT EXAMPLES: Valencia Street 街景計劃例子：華倫西亞街



STREETSCAPE PROJECT EXAMPLES: Leland Avenue

街景計劃例子：李倫街



CHINATOWN BROADWAY STREET DESIGN



NEXT STEPS 下一步

- Summarize feedback from tonight's workshop
總結
- Conduct focused stakeholder & merchant interviews
進行訪問社區人士及商戶
- Develop street design options based on feedback
從提意中發展街景設計
- Next Workshop: Summer 2011
下一個工作坊：2011年夏季

SMALL GROUP EXERCISES 小組討論

1. What Works & What Doesn't Work
有效及無效的地方
2. Your Design for Broadway
你設計的百老匯街
3. Report Back on Top 3 Improvements
首選3項改善項目



THANK YOU
多謝你的參與

www.sfplanning.org

www.chinatowncdc.org